

### **Cambridge International A Level**

#### URDU

Paper 2 Reading and Writing MARK SCHEME Maximum Mark: 70 9686/02 October/November 2021

Published

This mark scheme is published as an aid to teachers and candidates, to indicate the requirements of the examination. It shows the basis on which Examiners were instructed to award marks. It does not indicate the details of the discussions that took place at an Examiners' meeting before marking began, which would have considered the acceptability of alternative answers.

Mark schemes should be read in conjunction with the question paper and the Principal Examiner Report for Teachers.

Cambridge International will not enter into discussions about these mark schemes.

Cambridge International is publishing the mark schemes for the October/November 2021 series for most Cambridge IGCSE<sup>™</sup>, Cambridge International A and AS Level components and some Cambridge O Level components.

### Cambridge International A Level – Mark Scheme PUBLISHED

### **Generic Marking Principles**

These general marking principles must be applied by all examiners when marking candidate answers. They should be applied alongside the specific content of the mark scheme or generic level descriptors for a question. Each question paper and mark scheme will also comply with these marking principles.

### GENERIC MARKING PRINCIPLE 1:

Marks must be awarded in line with:

- the specific content of the mark scheme or the generic level descriptors for the question
- the specific skills defined in the mark scheme or in the generic level descriptors for the question
- the standard of response required by a candidate as exemplified by the standardisation scripts.

**GENERIC MARKING PRINCIPLE 2:** 

Marks awarded are always whole marks (not half marks, or other fractions).

### **GENERIC MARKING PRINCIPLE 3:**

Marks must be awarded **positively**:

- marks are awarded for correct/valid answers, as defined in the mark scheme. However, credit is given for valid answers which go beyond the scope of the syllabus and mark scheme, referring to your Team Leader as appropriate
- marks are awarded when candidates clearly demonstrate what they know and can do
- marks are not deducted for errors
- marks are not deducted for omissions
- answers should only be judged on the quality of spelling, punctuation and grammar when these features are specifically assessed by the question as indicated by the mark scheme. The meaning, however, should be unambiguous.

GENERIC MARKING PRINCIPLE 4:

Rules must be applied consistently, e.g. in situations where candidates have not followed instructions or in the application of generic level descriptors.

### GENERIC MARKING PRINCIPLE 5:

Marks should be awarded using the full range of marks defined in the mark scheme for the question (however; the use of the full mark range may be limited according to the quality of the candidate responses seen).

### GENERIC MARKING PRINCIPLE 6:

Marks awarded are based solely on the requirements as defined in the mark scheme. Marks should not be awarded with grade thresholds or grade descriptors in mind.

1 General Marl	1 General Marking Notes				
1.1 Annotations	1.1 Annotations in RM Assessor				
Question 1	Enter a mark of 1, 0 or NR as appropriate for each item ((a), (b), (c) etc.) in the mark input box. Annotate the script where necessary. Use the <b>LM</b> annotation if the candidate has copied a sentence from the text.				
Question 2	Enter a mark of 1, 0 or NR as appropriate for each item ((a), (b), (c) etc.) in the mark input box. Annotate the script where necessary.				
Questions 3 and 4	<ul> <li>Content marks</li> <li>Annotate each correct point with a tick.</li> </ul>				
	• Use the LM annotation to indicate any phrases which are copied directly from the passage.				
	Quality of Language Mark				
	• If any items have scored zero or NR for content, insert a <b>comment box</b> on the script under the last item in the question. Type in the details of the Quality of Language mark.				
Question 5	<ul> <li>If the answer to 5a exceeds 150 words, insert a slash <u>after</u> the 150<sup>th</sup> word to show the end of the response to be marked.</li> <li>If the answer to 5b exceeds 50 words, insert a slash <u>after</u> the 50<sup>th</sup> word to show the end of the response to be marked.</li> </ul>				
	<ul> <li>Summary</li> <li>Annotate each correct point with a tick up to a maximum of 10 ticks.</li> </ul>				

### 2 General Marking Principles

2.1 Please note that it is not possible to list all acceptable alternatives in the Detailed Mark Scheme provided on the following pages. You will need to consider all alternative answers and unexpected approaches in candidates' scripts, make a decision on whether they communicate the required elements, in consultation with the Principal Examiner if necessary, and award marks accordingly.

### 2.2 Crossing out:

- (a) If a candidate changes his/her mind over an answer and crosses out an attempt, award a mark if the final attempt is correct.
- (b) If a candidate crosses out an answer to a whole question but makes no second attempt at it, mark the crossed out work.

### 2.3 More than one response offered by the candidate in Questions 1 and 2:

If a candidate gives more than one response to any of the items in Question 1 or Question 2 and does not indicate which is their final response, mark as follows:

Both answers correct = 1 mark One answer correct and one answer incorrect = 0 marks

### **2.4** No response and '0' marks

There is a NR (No Response) option in **RM Assessor**.

### Award NR (No Response):

- If there is nothing written at all in the answer space or
- If there is only a comment which does not in any way relate to the question being asked (e.g. 'can't do' or 'don't know') or
- If there is only a mark which isn't an attempt at the question (e.g. a dash, a question mark).

### Award 0:

• If there is any attempt that earns no credit. This could, for example, include the candidate copying all or some of the question, or any working that does not earn any marks, whether crossed out or not.

# Cambridge International A Level – Mark Scheme **PUBLISHED**

# Detailed Mark Scheme Section 1

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
Question 1			
	answers which are copied directly from the text. must use the word(s) exactly as printed in the question.		
1(a)	Accept any reasonable sentence which shows the meaning of the word.	1	
1(b)	Accept any reasonable sentence which shows the meaning of the word.	1	
1(c)	Accept any reasonable sentence which shows the meaning of the word.	1	
1(d)	Accept any reasonable sentence which shows the meaning of the word.	1	
1(e)	Accept any reasonable sentence which shows the meaning of the word.	1	

https://xtremepape.rs/

T OBLIGHED					
Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses		
Question 2	uestion 2 (antonyms)				
	ates must find, where possible, a single word which is the oppo or spelling errors.	site of the	words given.		
2(a)	تنگ، چېوړا، محدود	1			
2(b)	گندا	1	ناصاف		
2(c)	آسانیاں	1	آسانی		
2(d)	ب شار، زیاده تعداد	1			
2(e)	مستی/ارزاں	1	عام		

	PUBLISHED				
Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses		
Question 3 Do not allow	uestion 3 to not allow answers which are copied from the text without any manipulation.				
3(a)	پہلے پیرا گراف کے مطابق ماضی میں انسانی زندگی پر سیاحت کس طرح سے اثر انداز ہو ئی؟ تین با تیں کھیے۔	3			
	ملکوں کے در میان تحبارت کو فروغ ملا	1			
	علم/ ہنر حاصل کیا	1			
	این طرزِ زندگ/مذہب کی تبلیغ کی	1			
3(b)	سیاح اپنے کن مقاصد کو حاصل کرنے کے لیے مشکلات کا سامنا کرتے ہیں؟ تین باتیں کھیے۔	3			
	جنگل کی زندگی پر تحقیق کرنے کے لیے	1			
	آثار قدیمہ کے بارے میں معلومات جمع کرنے کے لیے	1			
	قوموں کے عروج وزوال کی تاریخ کا مطالعہ کرنے کے لیے	1			

https://xtremepape.rs/

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
3(c)	جوزف شین پاکستان کے شالی علاقوں کی خوبصورتی سے اتنامتاثر کیوں ہوا؟ تین باتیں کھیے۔	3	
	برف سے ڈھکی پہاڑوں کی چوٹیاں 	1	
	صاف شفاف پانی کی آبشاری	1	
	صاف پانی سے بھری بل کھاتی ندیاں	1	
3(d)	جوزف شین کے مطابق پاکستان کے شالی علاقوں میں کیوں بہت کم سیاح جاتے ہیں؟ تین با تیں کھیے۔	3	
	سڑ کیں خراب ہیں	1	
	ساحوں کے عظہر نے کے لیے ہو ٹلوں کی کمی	1	
	ساحوں کی زبان بولنے والے ترجمانوں/ترہیت یافتہ گائیڈ کی کمی	1	

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
3(e)	مائیکل ولسن نے ٹیکسلا کی سیر کے دوران کیا سیکھا؟ تنین با تیں ککھیے۔	3	
	ہمارے آباؤاجداد کار تهن سہن/س طرح رہتے تھے	1	
	ٹیکسلا کے آثار قدیمہ بین الاقوامی ور نہ ہیں	1	
	ٹیکسلا کے لو گوں سے جدید پاکستان کے بارے <b>می</b> ں سیکھا	1	

https://xtremepape.rs/

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
Quality of	Language – Accuracy		[5]
Cons	<b>good</b> istently accurate. Only very few errors of minor significance. A ositions, word order).	ccurate use	of more complex structures (verb forms, tenses,
	<b>I</b> er incidence of error than above, but clearly has a sound grasp rately more complex structures.	o of the gram	nmatical elements in spite of lapses. Some capacity to use
	d evel of accuracy. Common tenses and regular verbs mostly co tives. Difficulty with irregular verbs, use of prepositions.	prrectly form	ed. Some problems in forming correct agreement of
	<b>w average</b> stent errors in tense and verb forms. Prepositions frequently ir	ncorrect. Re	current errors in agreement of adjectives.
0–1 Poor Little	or no evidence of grammatical awareness. Most constructions	incomplete	or incorrect. Consistent and repeated error.

# Cambridge International A Level – Mark Scheme **PUBLISHED**

ises				
length does not				
ailable for each of				
6–7 3				

**Note**: A minimum of one mark for Quality of Language should be awarded if there are any Content marks at all (i.e. 0 Quality of Language marks only if 0 Content marks).

# Cambridge International A Level – Mark Scheme **PUBLISHED**

### Section 2

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses			
Question 4	Question 4					
Do not allow	Do not allow answers which are copied from the text without any manipulation.					
4(a)	پہلے پیرا گراف میں مصنف نے سیاحت میں پیچید گیوں کی <sup>ک</sup> س طرح سے نشان دہی -	3				
	کی ہے؟ تین با تیں کھیے۔					
	ملکوں کے اندر کے چند مخصوص حالات	1				
	سياحوں کااپنامزاج/روبیہ	1				
	مقامی انتظامی حالات	1				
4(b)	مارک نیلسن نے سیاحوں کو پاکستان کے سفر پر جانے سے پہلے کیا سمجھانے کی کو سشش	3				
	کی ہے؟ تین با تیں کھیے۔					
	وہاں کی طر ززندگی سیاحوں کی طر ززندگی سے مختلف ہو سکتی ہے	1				
	وہاں کاموسم/آب وہواان کے لیے مناسب نہ ہو	1				
	وہاں کے رسم ور دانچ/مذہب ان کے کام میں رکاوٹ بن سکتے ہیں	1				

## Cambridge International A Level – Mark Scheme **PUBLISHED**

October/November 2021

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
4(c)	سیاحت کی عالمی تنظیم کی رائے میں ایک اجنبی ماحول میں سیاحوں کو کس طرح کا	3	
	روبياختيار كرناچا ٻيے؟ نتين با تيں کھيے۔		
	سیاح مقامی آبادی کے ساتھ گھل مل جائیں	1	
	وہاں کے لباس/خوراک/زبان کے بارے میں اپنی مثبت سوچ اپنائیں	1	
	اپنے آپ کو بر ترنہ سمجھیں	1	
4(d)	شاہینہ خان کے مطابق کس قشم کے سیاحوں کواپنے مقصد کو حاصل کرنے میں ناکامی	3	
	کاسامناکر ناپڑتاہے؟ تین باتیں کھیے۔		
	زندگی کی تمام آسا تشیں /آرام چاہتے ہیں	1	
	مقامی آبادی۔۔۔الگ رہتے ہیں	1	
	ماحول کو شیخ کی کو شش نہیں کرتے	1	

https://xtremepape.rs/

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
4(e)	کن وجوہات کی بناپر کچھ مقامی لوگ سیاحت کے بارے میں اچھی رائے نہیں رکھتے ؟	3	
	تين باتيں لکھیے۔		
	ساحوں کی تہذیب مقامی ثقافت سے مختلف ہوتی ہے	1	
	ساِحت سے ماحولیاتی آلود گی پیداہوتی ہے	1	
	این روز مر ه کی زندگی میں مداخلت <sup>سی</sup> حصت <sub>ا</sub> میں	1	

https://xtremepape.rs/

	T OBLIGHED
Ques	ion Answer Marks Not Allowed Responses
Qualit	y of Language – Accuracy [5]
(	<b>Yery good</b> Consistently accurate. Only very few errors of minor significance. Accurate use of more complex structures (verb forms, tenses, repositions, word order).
I	<b>Good</b> ligher incidence of error than above, but clearly has a sound grasp of the grammatical elements in spite of lapses. Some capacity to use ccurately more complex structures.
I	<b>Sound</b> Fair level of accuracy. Common tenses and regular verbs mostly correctly formed. Some problems in forming correct agreement of djectives. Difficulty with irregular verbs, use of prepositions.
	Below average Persistent errors in tense and verb forms. Prepositions frequently incorrect. Recurrent errors in agreement of adjectives.
0–1	<b>Poor</b> ittle or no evidence of grammatical awareness. Most constructions incomplete or incorrect. Consistent and repeated error.

# Cambridge International A Level – Mark Scheme **PUBLISHED**

I ODEIONED					
Question	Answer	Marks	Not Allowed Respor	ises	
Additional m	narking guidance for Quality of Language				
The five mark	s available for Quality of Language are awarded <b>globally</b> fo	r the whole	performance on each set of answers.		
	swer, containing all mark-bearing components for Content is e Quality of Language mark.	scored on t	he full range of marks for language, i.e.	length does not	
Answers sco	oring 0 for Content cannot contribute to the overall Quality o	of Language	e mark.		
•	nswer(s) scoring 0 for Content in the whole set of answers. T ons and reduce the Quality of Language mark according to th			ilable for each of	
·					
	Total Content marks available on questions where a candidate scores 0	Redu	ce Quality of Language mark by:		
	2–3		1		
	4–5 2				
	6–7		3		
	8–14		4	-	
	15		5		

**Note**: A minimum of one mark for Quality of Language should be awarded if there are any Content marks at all (i.e. 0 Quality of Language marks only if 0 Content marks).

https://xtremepape.rs/

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses

### Question 5

### Length of 5(a) + 5(b) (Summary and Personal Response)

- Examiners make a rough estimate of the length by a quick calculation of the number of words on a line.
- If the answer to either (a) or (b) is clearly too long, calculate the length more precisely.
- If the answer to **5(a)** exceeds 150 words, insert a slash line <u>after</u> the 150th word to show the end of the response to be marked.
- If the answer to **5(b)** exceeds 50 words, insert a slash line <u>after</u> the 50th word to show the end of the response to be marked.

### Content marks – Summary

Indicate with a tick in the body of the text the point being rewarded. Do not penalise 'lifting' for content marks in this exercise, but excessive reliance on the text will reduce the language mark.

The summary could include the following points (award 1 mark for each point covered up to a maximum of 10 points):

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
5(a)	دونوں عبار توں کی روشنی میں پاکستان میں سیاحت کے مثبت اور منفی پہلووں کے بارے میں ککھیے۔	10	
	<ul> <li>Positive aspects of tourism in Pakistan</li> <li>پاکستان کے بعض علاقے خوبصورتی میں اپنی مثال آپ ہیں۔</li> <li>اپنے آباد اجداد کے رتمن سہن کے بارے میں معلومات حاصل ہوتی ہیں۔</li> <li>نود اردات پاکستان کا قیمتی ثقافتی ور شہیں / ایک بین الا قوامی اثاثہ بھی ہیں۔</li> <li>ٹیکسلا کے رہنے والوں سے جدید پاکستان کے بارے میں بہت پڑھ سیکھا جاسکتا</li> <li>سیاحت سے پاکستان کو کئی معاشی فائد ہے ہوتے ہیں۔</li> </ul>		
	ی پولی کا نظام انتہائی خستہ ہے۔ • سرط کول کا نظام انتہائی خستہ ہے۔ • اچھے ہوٹل بہت کم تعداد میں ہیں۔ • تربیت یافتہ /سیاحول کی زبان بولنے والے گائیڈ بھی میسر نہیں ہیں۔		

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
5(a)	<ul> <li>یہاں کی طرز زندگی سیاحوں کے اپنے ملک سے کوئی مطابقت نہیں رکھتی۔</li> <li>یہاں کی آب وہوا/موسم سیاحوں کوراس نہیں آتے۔</li> </ul>		
	<ul> <li>یہاں کے رسم ور واج / مذہب بھی سیاحوں کے کام میں رکاوٹ بن سکتے ہیں</li> <li>سیاحوں کی تہذیب مقامی ثقافت سے کوئی مما ثلت نہیں رکھتی۔</li> <li>سیاحوں کی موجود گی ماحولیاتی آلودگی کا سبب بھی بنتی ہے۔</li> <li>مقامی آبادی سیاحت کو اپنی روز مرہ کی زندگی میں مداخلت تصور کرتی ہے۔</li> </ul>		

uestion	Answer	Marks	Not Allowed Responses
/lark like a r	nrks – Response to the Text mini-essay according to the variety and interest of the opin press a personal point of view. Further, more detailed guida		expressed, the response to the original text stimulus and the lar questions will be given to examiners.
5(b)	علاقے میں سیاحت کے بارے میں اپنی رائے کی وضاحت سیجیے۔	5 اپن	
	<ul> <li>5 Very good</li> <li>Varied and interesting ideas, showing an element of flair and imagination, a capacity to express a personal point of view.</li> </ul>		
	4 Good Not the flair and imagination of the best candidates but work still shows an ability to express a range of ideas, maintain interest and respond to the issues raised.		
	3 Sound A fair level of interest and ideas. May concentrate on a single issue, but there is still a response to ideas in the text.		
	2 Below average Limited range of ideas; rather humdrum. May disregard the element of response to the text, and write a largely unrelated free-composition.		
	<b>0–1 Poor</b> Few ideas to offer on the theme. Banal and pedestrian. No element of personal response to the text. Repeated error.		

https://xtremepape.rs/

FOEISIED			
Questi	ion Answer Mark	5	Not Allowed Responses
Quality	/ of Language – Accuracy		[5
C	<b>Yery good</b> Consistently accurate. Only very few errors of minor significance. Accurate repositions, word order).	se c	of more complex structures (verb forms, tenses,
H	<b>bood</b> ligher incidence of error than above, but clearly has a sound grasp of the g ccurately more complex structures.	amr	natical elements in spite of lapses. Some capacity to use
Fa	ound air level of accuracy. Common tenses and regular verbs mostly correctly fo djectives. Difficulty with irregular verbs, use of prepositions.	rme	d. Some problems in forming correct agreement of
	Below average Persistent errors in tense and verb forms. Prepositions frequently incorrect.	Reci	urrent errors in agreement of adjectives.
0–1 P			